

მოცულობა. სტერეოლიზაციისთვის ყველა ბოთლი უნდა დამალული იქნეს ფოტორეზისტენტურ, წინააღმდეგ შემთხვევაში მასალებს სხვადასხვა რეაქცია ეწვება, რაც საბოლოოდ დეფორმაციას გამოიწვევს.

LT • 5
formos buteliukas nuo dieglių
Isų vaiko sveikatos saugumui įspėjimas!
Nuolatinis ir ilgalaikis naudojimas gali sukelti dantų ęduonį. Prieš mainiant visada patrinkirkite maisto temperatūrą. Pasirodžius pirmiesiems pažėidimo ar susilpnėjimo požymiams gaminį išmeskite. Nepaudojamas laiks laikyti vaikus neprieinamoje vietoje. Netirpinkirkite virvelių ar kilpų, gali kilti grėsmė pasisaugamui. Niekada nenaudokite maininimui skirto čiulpiukto kiūdikui nuraminti. Šį gaminį visada naudokite saugausiejiems kiūdikui.

Nurodymai:
Prieš pradėdami naudoti, išdrykykite ir išvalykite gaminį, tada 5 minutes įdekite komponentus į verdantį vandenį. Taip siekiama užtikrinti higieną. Prieš kiekvieną paskesnę naudojimą atidžiai valykite, kad būtų užtikrinta higiena. Valykite šiltu vandeniu ir švelniu plovikliu arba indaplovėje. Niekada nenaudokite chemikalų agresyvių ar antibakterinių valymo priemonių, nes jos gali sugadinti gaminį. Prieš kiekvieną naudojimą patrinkirkite mašinino spėnį ir traukite mašinino spėnį į visas puses. Išmeskite pastebėjus pirmuosius pažėidimo ar silpnumo požymius.

Nepalikite mašinino spėnio tiesioginiam saulės spinduliui arba karštyje arba nepaliktė dezinfekavimo priemonių (sterilizuojančio tirpalo) ilgiau nei rekomenduojama, nes tai gali susilpninti spėnį. Būkite ypač atsargūs šlėdymais mikrobangų krosnelėje, gali atsirasti perkaitimas. Prieš mašinindami visada sumaišykite pasiėlytą maistą ir patrinkirkite temperatūrą. Netinka šlėdyti orkaitėje. Šis produktas gali pakisti spalvomis dėl maisto dažiklių. Tai neturi įtakos kokybei.

Valykite jį švarioje ir saugioje vietoje. Laikykite pakute atėičiai. Kelis kartus sugydomąjį patrinkirkite ar spenelis viduryje yra atidarytas. Patrinkirkite ar oro vožtuvėlis duogo centre yra atidarytas, ir paspaudžiant kelis kartus. Niekada nesėdlykite užsėto buteliuko mikrobangų krosnelėje dėl galimo per didelio šilumos pavojaus. Rekomenduojama žindukų keisti bent kas 2 mėnesius. Nėsisilpnintis buteliuko dangtelis gali būti naudojamas kaip indelis maistui matuoti. Sterilizacijai turite iškomplektuoti visus buteliuko komponentus. Kitu atveju detalės gali deformuotis.

LV
Pretkoliu pudelētē S-formā
Bērns drošībai un veselībai BRĪDĪJUMS!
Nepārtraukta un pagarinātā šķīdumu ušķšana var izraisīt zobu bojāšanos. Vienmēr pārbaudiet ēdiena temperatūru pirms barošanas. Lietmetņo produktu pie pirmajām bojājumiem vai vājuma pazīmēm. Neizmantojiet piederumiem tērēt bērnam nepieejamā vietā. Nekad nepievienojiet auklas, lenties vai vaļņņas apģērbā daļas. Bērns var nozāpnoties. Nekad nelietojiet knipiņus mēneklīšu vietā. Niekad nelietojiet šo produktu pieaugušā uzraudzībā.

LT
Pretkoliu pudelētē S-formā
Bērns drošībai un veselībai BRĪDĪJUMS!
Nepārtraukta un pagarinātā šķīdumu ušķšana var izraisīt zobu bojāšanos. Vienmēr pārbaudiet ēdiena temperatūru pirms barošanas. Lietmetņo produktu pie pirmajām bojājumiem vai vājuma pazīmēm. Neizmantojiet piederumiem tērēt bērnam nepieejamā vietā. Niekad nepievienojiet auklas, lenties vai vaļņņas apģērbā daļas. Bērns var nozāpnoties. Nekad nelietojiet knipiņus mēneklīšu vietā. Niekad nelietojiet šo produktu pieaugušā uzraudzībā.

higiēnas nodrošināšanai. Pirms katraš nākamās lietošanas rūpīgi notīriet, lai nodrošinātu higiēnu. Notīriet ar siltu ūdeni un vieglu mazgāšanas līdzekli vai trauku mazgāšanas mašīnā. Nekad nelietojiet ķīmiski agresīvus vai antibakteriālus tīrīšanas līdzekļus, jo tie var sabojāt produktu. Pirms katraš lietošanas pārbaudiet barošanas knupei un velciet barotni visos virzienos. Izmetiet pirmās bojājumi vai vājuma pazīmes.

Neatstājiet barošanas spēci tiešā saules gaismā vai karstumā, kā arī neatstājiet dezinfekcijas līdzekli ("sterilizējošā šķīdumā") ilgāk, nekā ieteikts, jo tas var vājināt sprauslu. Esiet īpaši piesardzīgs, sērķot mikrovilnu krāsni; var rasties lokalizēta pārkaršana. Pirms barošanas vienmēr sāļūcaiet uzkrāsēto ēdiena un pārbaudiet temperatūru. Nav piemērotš silnāksnā krāsni. Šis produkts var mainīt krāsu pārtikas krāsvielu dēļ. Tas neietekmē kvalitāti. Gļabijiet to tirā un drošā vietā. Lūdzu, saglabājiet iesaiņojumu turpmākā izmantošanai. Pārbaudiet, vai sprauga sprauslās vidū ir atvērtā, pāris reizes spasiēžot to. Pārbaudiet, vai gaisa atvere apakšējā vārsta vidū ir atvērtā, spasiēžot to vairākas reizes. Nekad nelieciet aizvērtu pudelēti mikrovilņu krāsni, jo spiediens uzkrāsies. Ieteicams nomainīt knuপিট maks pēc 2 mēnešu lietošanas. Mērītauks ar aizsardzību pret izsīkšanās. Pārējiet pārpalikušo pienu no pudelēts mētrāukā, lai precīzi noteiktu, cik daudz jūs mazuļis ir izēdzis. Jānoņem satāvdaļas kas netiek sterilizētas. Pretējā gadījumā var izveidoties atšķirgama materiāla reakcija, kas var izraisīt deformāciju.

EST
Koolikevteavane pudel S-kujuline
Teie lapse ohutuse huvide:
HOIATUS!
Pidev kontakt vedelikega, eriti mahlad või puuviljahapped, põhjustavad kaarise tekk. Kontrollige enne toitmist alati toidu temperatuuri. Valhmatage rebendite või nāhtava vananemise korral vahetage lutt välja. Kui pudel ei ole kasutusves, hoidke seda teaste kättesaamatus kohas. Ärge kunagi kinnitake tiivistit isemiski asemel. Kasutage seda toodet alati tükiskasvnu järevalvel all.

Juhised:
Enne esmakordselt kasutamist lahutage toode ja puhustage see ning asetage komponendid seajelale 5 minutiks keevasse vette. Selie esmäärk on tagada hügieen. Enne iiga järenevāt kasutamist puhustage hügieeni tagamiseks hoolikalt. Puhustage sooja veest ja maheda pesuvahendiga või nõudepesumasinas. Ärge kunagi kasutage keemiliseit aggressiivseid ega antibakteriaalseid puhastusvahendeid, kuna need võivad toodet kahjustada. Enne iigat kasutamist kontrollige söötmissurkna ja tõmmake sootja igas suunas. Esimesed kahjustuse või nõrkuse tunnused visake ära. Ärge jätke lutt otsele päikesevalguse või kuumuse teki ega desinfitseerimisvahendisse ("steriliseerimislahus") kauemaks kui soovitate, kuna see võib lutt nõrgendada. Olge mikroalaignahvi kiitmesel eriti ettevaalik; võib tekkida üle kuumenemise. Enne söötmist segage alati kuumutatud tüt ja kontrollige temperatuuri. Ei sobi ahjust kütmiseks. See toode võib toiduvärvidet tõttu värvu muuta. See ei mõjuta kvaliteeti. Hoidke seda puhtas ja kindlas kohas. Hoidke pakend epadsidiseks kasutamiseks. Kontrollige, kas niasa keskel olev puu on lahti, pigistades seda paar korda. Kontrollige, et õhu ventilatsioon ait pudeli põhjas toimiks, pigistades korduvalt ava. Kunagi ärge soojendage toitu mikroiln ahjus kui kork on peal – rõhk lähleb liiga suureks. Porazones de higieney seguridad se recomienda cambiar la tetina cada 2 meses. Kui soovite steriliseerida difraxi pudelit siis

peate kõik osad juppideks võtrma.

FIN
• S-muotoinen antikoillikittupullo
Lapsesi turvallisuuden tähden VAROITUS!
Jatkuva, pitkäaikainen nesteyden imeminen aiheuttaa kariesta. Tarkista aina ruoan lämpötila ennen syöttämistä. Hävitä tuote heti, mikäli huomaat siinä merkkejä vaurioita tai huonokuntoisuudesta. Säilytä kaikki osat, jotka eivät ole käytössä, pesien ulottumatommisa. Älä koskaan kiinnitä nauhoihin, naruhiin, pitseihin tai vaatteiden irallisiin osiin. Lapsi saattaa kuristua. Ärge kunagi kinnitake tiivistit isemiski asemel. Kasutage seda toodet alati tükiskasvnu järevalvel all.

Ohjeet:
Pura tuote ennen ensimmäistä käyttökertaa ja puhdiste se ja aseta komponentit kiehuvan veteen 5 minuutiksi. Tämä varmistaa hygienian. Puhdista huolellisesti ennen jokaista seuraavaa käyttöä hygienia varmistamiseksi. Puhdista lämpimällä vedellä ja miedolla pesuvaineeilla tai astianpesukoneessa. Älä koskaan käytä kemiallisesti aggressiivisia tai antibakteerisia puhdistusaineita, koska ne voivat vahingoittaa tuotetta. Tarkasta imetystuplupa ennen jokaista käyttökertaa ja vedä imetyksnä kaikkiin suuntiin. Heitä pois ensimmäiset vaurion tai heikkouden merkit. Älä jätä imetystä suoraan aurinkovalon tai kuumuuteen tai jätä desinfiointiaineeseen ("steriloitilivous") pidempään kuin suositellaan, koska se voi heikentää tätä. Ole erityisen varovainen mikroaaltoilmittymyksessä; voi esiintyä paikallista ylikuumenemista. Sekoita aina lämmitetty ruoka ja tarkista lämpötila ennen ruokintaa. Ei sovellu uusissa lämmitimissä. Tämä tuote voi väärtää elintarvikeväiteä. Tämä ei vaikuta laatuun. Säilytä sitä puhtaassa ja turvallisessa paikassa. Säilytä pakkaus myöhempää tarvetta varten. Tarkista, että nännin keskellä oleva rako on auki puristamalla sitä muutamien kerran. Tarkasta puristamalla useita kertoja, että ilma-kuolo pohjaveintiin keskellä on auki. Älä koskaan lämmitä tiivistit suljetussa pulloa mikroaaltouunissa paineen kerääntymisen vuoksi. On suositeltava vaihtaa pullottuut enintään 2 kuukauden välein. Kaatumatonta korkkia voi käyttää mittakuppina, ja se on myös ihanteellinen lähderuoka mittamiseen. Pura kaikki osat sterilointia varten. Muussa tapauksessa materiaali reagoi eri tavalla, mikä voi aiheuttaa epämuodostumia.

RO
• Biberon anti-colic S-Shape
Pentru siguranță și sănătatea copilului dumneavoastră AVERTIZARE!
Sugerea continuă și prelungită a lichidelor cauză degradarea dinților. Înainte de hrănire întotdeauna verificați temperatura alimentelor. Aruncați-o la primele semne de deteriorare sau slăbire. Nu lăsați componentele înafară de via a îndemână copiilor. Nu legați niciodată de corzi, panglici, șireturi sau părți de îmbrăcăminte volante. Copiii pot fi strangulate. Nu folosiți niciodată biberon de hrănire ca suzetă. Utilizați întotdeauna acest produs cu supraveghere de adult.

Instrukciuni:
Înainte de prima utilizare, dezambalazați și curățați produsul și apoi puneți componentele în apă deocăzită timp de 5 minute. Aceasta este pentru a asigura igiena. Înainte de fiecare utilizare ulterioară, curățați cu atenție pentru a asigura igiena. Curățați cu apă caldă și detergent usor sau în mașina de spălat vase. Nu folosiți niciodată agenți de curățare agresivi chimic sau antibacterieni, deoarece aceștia pot deteriora produsul. Inspectați tetina de alimentare înainte de fiecare utilizare și trageți tetina de alimentare în toate direcțiile. Aruncați la primele semne de deteriorare sau slăbiciune. Nu lăsați o tetină de hrănire în lumina directă a soarelui sau în căldură sau lăsați-o în defzințant ("soluție de sterilizare") mai mult decât se recomandă, deoarece aceasta poate slăbi tetina. Aveți grijă suplimentară atunci când încălziți cuprulor cu microunde; poate apărea supraîncălzire localizată. Amestecați întotdeauna coloranțor alimentare și verificați temperatura înainte de hrănire. Nu este potrivit pentru încălzirea în cuptor. Acest produs se poate decolora datorită coloranțor alimentare. Acest lucru nu afectează calitatea. Păstrați-l într-un loc curat și sigur. Vă rugăm să păstrați ambalajul pentru referințe viitoare. Verificați dacă fanta din mijlocul tetinei este deschisă cuipund-o de câteva ori. Verificați dacă este deschis orificiul de aer din mijlocul suprapei inferioare, apăsându-l o de câteva ori. Nu încălziți niciodată un biberon încălzit etans în

at săkerställa hygien. Rengör med varmt vatten och mild rengöringsmedel eller i diskmaskin. Använd aldrig kemiskt aggressiva eller antibakteriella rengöringsmedel, eftersom det kan skada produkten. Inspektera matningspensten före varje användning och dra matningspensten i alla riktningar. Kasta bort de första tecknen på skada eller svaghet. Lämna inte en matande spene i direkt solljus eller värme, eller lämna den i desinfektionsmedel ("steriliseringslösning") längre än rekommenderat, eftersom det kan försvaga. Var extra försiktig vid uppvärmning av mikrovågsugn; lokal överhettning kan förekomma. Blanda alltid den uppvärmda maten och kontrollera temperaturen innan du matar den. Är je lämplig för uppvärmning i ugn. Denna produkt kan missfärgas på grund av färgämnen. Förvara påverkan inte kvaliteten. Förvara den på en ren och säker plats. Förvara förpackningen för framtida referens. Kontrollera om spalten i mitten av spenen är öppen genom att klämma in den några gånger. Kontrollera att luftinsläppet i mitten av bottenventilen är öppet genom att klämma på det flera gånger. Värm aldrig en stängd flaska i mikrovågsugn på grund av trycket som skapas. Rekommenderas att byta ut nappen minst var 2 månader. Den spillfria korken kan användas som en mättkopp och är också perfekt att använda för att mäta upp överbliven mat. Ta isär alla delar före sterilisering. Annars finns det risk att materialet reagerar annorlunda, vilket kan orsaka deformationer.

RU
• Антиколик шিশе S-форма
ВНИМАНИЕ!
Непрерывнотато и продължително смукане на течности ще доведе до кариес. Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене. Изхвърляйте при първите признаци на увреждане или дефект. Проверявайте компонентите, които не се използват, извън обсега на деца. Никога не прикрепяйте към шнурове, панделки, дантели или свободни части от дрехи. Детето може да бъде удушено. Никога не използвайте биберици за хранене като биберон-замъгълка. Винаги използвайте този продукт под надзор на възрастни.

Инструкции:
Преди първата употреба разглобете и почистете продукта и след това поставете компонентите във вряща вода за 5 минути. Това е да се осигури гигиена. Преди всяка следваща употреба почиствайте внимателно, за да осигурите хигиена. Почистявайте с топла вода и мек препарат или в миляна машина. Никога не използвайте химически агресивни или антибактериални почистващи препарати, тъй като те могат да повредят продукта. Проверявайте кърменето преди всяко използване и издърпайте биберона във всички посоки. Изхвърлете при първите признаци на увреждане или слабост. Не оставяйте ذخранявания биберон на пряка слънчева светлина или топлина или оставяте дефинирант ("стерилизиращ разтвор") за по-дълго от препоръчаното, тъй като това може да отслаби биберона. Обърнете особено внимание при микровълново отопление, защото храна и проверявайте температурата преди хранене. Не е подходящ за отопление във фурна. Този продукт може да обезвреди поради хранителни оцветители. Това не влияе на качеството. Съхранявайте го на чисто и безопасно място. Моля, пазете опаковката за бъдещи справки. Проверете дали ценката в средата на биберона е отворена, като я притиснете няколко пъти. Проверете дали вентилиращият отвор в средата на клапата в долната част на шишето е отворен чрез нежнокончатото натискане. Никога не затопляйте затворено шише в микровълновата, заради покачващото се налягане в шишето. Препоръчва се поддната на биберона след максимум 2 месеца употреба. Не разчистваща се капачка може да бъде използвана за мерилната чашка. Поддържаща е за измерване на остатъка неизядена храна. За стерилизиране трябва да разглобите шишето на всичките му компоненти. В противен случай различната реакция на различните материали може да доведе до деформация.

SRB/MNE
• Flašica protiv grčeva S-oblika
Za bezbednost i zdravlje vašeg deteta UPOZORENJE!
Sugeraea continuă și prelungită a lichidelor cauză degradarea dinților. Înainte de hrănire întotdeauna verificați temperatura alimentelor. Aruncați-o la primele semne de deteriorare sau slăbire. Nu lăsați componentele înafară de via a îndemână copiilor. Nu legați niciodată de corzi, panglici, șireturi sau părți de îmbrăcăminte volante. Copiii pot fi strangulate. Nu folosiți niciodată biberon de hrănire ca suzetă. Utilizați întotdeauna acest produs cu supraveghere de adult.

microunde din cauza acumulării de presiune. Din considerente de igienă și siguranță, se recomandă înlocuirea tetinei cu una nouă la cel mult 2 luni. Capacul anti-curgere poate fi utilizat ca măsură și este ideal și pentru a măsura resturile de mănăncare. Pentru a steriliza trebuie să defaceți toate componentele. În caz contrar, există o reacție defavorabilă a materialului care poate cauza deformarea.

BG
• Антиколик шিশе S-форма
ВНИМАНИЕ!
Непрерывнотато и продължително смукане на течности ще доведе до кариес.

Упутство:
Pre prve upotrebe, rasplodite i ocistite ovaj proizvod i zatim stavite komponente u ključalu vodu na 5 min. Ovo je da bi se osigurala higijenska ispravnost. Pre svake naknadne upotrebe ocistite pažljivo da bude higijenski ispravno. Ocistite čistom vodom i blagim dezinficijentom ili u mašini za pranje veša. Nikađa nemojte koristiti hemijski agresivna ili antibakterijska sredstva za čišćenje, jer ona mogu da oštete ovaj proizvod. Proverite cuclu za hranjenje pre svake upotrebe i povucite je u svim smerovima. Bacite je na prve znake oštećenja ili slabosti. Nemojte ostaviti cuclu za hranjenje na direktnoj suvećenoj svetlosti ili toploti, ili je ostaviti u dezinfekcionom sredstvu ("sterilni rastvor") duže nego što je preporučeno, jer ovo može da olabavi cuclu. Dodatno vodite računa kada zagrevate u mikrotalasnoj, može nastati pregrevanje na pojedinih mestima. Uvek pomešajte zagrejanu hranu i proverite temperaturu pre hranjenja. Nije pogodno za grejanje u remi. Ovaj proizvod može izgubiti boju zbog boja za bojanje. Ta diskoloracija ne utiče na kvalitet. Cuvati na čistom i sigurnom mestu. Sačuvati ambalažu kao bućudu uputstvu. Preveri da li je prorez u sredini cucele otvoren tako što ćete ga uštinuti nekoliko puta. Stiskanjem kratkih strana proverite da li je otvor za vazduh u sredini ventila na dnu otvoren. Nikađa nemojte zagrevati zapetivnu cuclu u mikrotalasnoj pećnici zbog naglomilnog pritiska. Iz higijenskih i bezbednosnih razloga, preporučuje se zamena cucele maksimalno nakon 2 meseca upotrebe. Kapica protiv prolivanja može da se koristi kao merma šašica i idealna je i za merenje preostale hrane. Za sterilizaciju morate da rastavite sve komponente. U protivnom postoji različita reakcija materijala koja može da prouzrokuje deformaciju.

RU
• Биберон для кормления с силиконовой соской
ВНИМАНИЕ!
Меры предосторожности
При использовании стоматологических заболеваний соблюдайте рациональный режим кормления. Перед кормлением проверяйте температуру питания. При первых признаках повреждения или износа прекратите использование изделия. Вы избежание, проверьте температуру питания. При появлении трещин на поверхности соски необходимо выбросить. Рекомендуется заменять соску каждые 2 месяца. Сохраняйте инструкцию в течение всего периода использования.

Непрекидно и продушено исanje fluida će prouzrokovati oštećenje zuba. Uvek proveravajte temperaturu hrane pre hranjenja. Baciti na prve znakove oštećenja ili slabosti. Džiřte komponente koje ne koristite van domašaja dece. Nikađa nemojte spajati na vrhove, trake, tračice ili nepripravne delove oćede. Dete može da se uđavi. Nikađa nemojte koristiti cuclе kao duđu varalicu. Uvek koristite ovaj proizvod uz nadzor odrasle osobe.

Uputstvo:
Pre prve upotrebe, rasplodite i ocistite ovaj proizvod i zatim stavite komponente u ključalu vodu na 5 min. Ovo je da bi se osigurala higijenska ispravnost. Pre svake naknadne upotrebe ocistite pažljivo da bude higijenski ispravno. Ocistite čistom vodom i blagim dezinficijentom ili u mašini za pranje veša. Nikađa nemojte koristiti hemijski agresivna ili antibakterijska sredstva za čišćenje, jer ona mogu da oštete ovaj proizvod. Proverite cuclu za hranjenje pre svake upotrebe i povucite je u svim smerovima. Bacite je na prve znake oštećenja ili slabosti. Nemojte ostaviti cuclu za hranjenje na direktnoj suvećenoj svetlosti ili toploti, ili je ostaviti u dezinfekcionom sredstvu ("sterilni rastvor") duže nego što je preporučeno, jer ovo može da olabavi cuclu. Dodatno vodite računa kada zagrevate u mikrotalasnoj, može nastati pregrevanje na pojedinih mestima. Uvek pomešajte zagrejanu hranu i proverite temperaturu pre hranjenja. Nije pogodno za grejanje u remi. Ovaj proizvod može izgubiti boju zbog boja za bojanje. Ta diskoloracija ne utiče na kvalitet. Cuvati na čistom i sigurnom mestu. Sačuvati ambalažu kao bućudu uputstvu. Preveri da li je prorez u sredini cucele otvoren tako što ćete ga uštinuti nekoliko puta. Stiskanjem kratkih strana proverite da li je otvor za vazduh u sredini ventila na dnu otvoren. Nikađa nemojte zagrevati zapetivnu cuclu u mikrotalasnoj pećnici zbog naglomilnog pritiska. Iz higijenskih i bezbednosnih razloga, preporučuje se zamena cucele maksimalno nakon 2 meseca upotrebe. Kapica protiv prolivanja može da se koristi kao merma šašica i idealna je i za merenje preostale hrane. Za sterilizaciju morate da rastavite sve komponente. U protivnom postoji različita reakcija materijala koja može da prouzrokuje deformaciju.

RU
• Биберон для кормления с силиконовой соской
ВНИМАНИЕ!
Меры предосторожности
При использовании стоматологических заболеваний соблюдайте рациональный режим кормления. Перед кормлением проверяйте температуру питания. При первых признаках повреждения или износа прекратите использование изделия. Вы избежание, проверьте температуру питания. При появлении трещин на поверхности соски необходимо выбросить. Рекомендуется заменять соску каждые 2 месяца. Сохраняйте инструкцию в течение всего периода использования.

питания не должна быть выше 40 °С. Будьте осторожны при разогреве в СВЧ-печи: опасность ожога из-за неравномерного нагрева! После разогрева тщательно перемешайте содержимое и проверьте его температуру. Не разогревайте бутылочку в духовке и на газовой/электрической плите. Не разогревайте бутылочку с навинченной крышкой (из-за давления содержимое может вытечь). Крышка имеет защиту от проливания и может использоваться как мерный стаканчик (например, для измерения количества питания, оставшегося после кормления). Некоторые продукты могут вызвать изменение цвета бутылочки и ее детали, которое не влияет на свойства изделия. Не рекомендуется использовать для газированных напитков. Перед кормлением убедитесь, что отверстие в соске открыто, сква ее несколько раз. Также убедитесь, что воздушный клапан открыт, сква ее у захвх сточком. Уход: мойте бутылочку в теплой воде (не выше 75 °С) с деликатным моющим средством перед каждым использованием. Можно мыть в посудомоечной машине. Перед первым использованием дополнительно простерилизуйте все детали в кипящей воде не более 5 минут. Во избежание повреждения всегда разбирайте бутылочку перед стерилизацией. После каждого использования тщательно промывайте бутылочку и сосуи при комнатной температуре. Не используйте едкие и дезинфицирующие мощиое средства. Условия хранения: храните бутылочку и соску сухими в чистом месте, не допуская попадания прямых солнечных лучей, масел, растворителей и кислот. Не храните изделия рядом с источниками тепла, не дезинфицируйте (не стерилизуйте) долгие установленного времени. Рекомендуется хранить соску в закрытом контейнере/бутылке при температуре от 0 до 25 °С. Перед каждым использованием осматривайте соску, растягивая ее в различных направлениях. При появлении трещин на поверхности соски необходимо выбросить. Рекомендуется заменять соску каждые 2 месяца. Сохраняйте инструкцию в течение всего периода использования.

birķeli emes kыздыру салдарынан күйип қалу қаупі! Қыздырғаннан кейін ішіндегінің араластырыңыз және оның температурасын тексеріңіз. Бөтелкені тұмшалеште және газ/электр плитасының қыздыруға болмайды. Бұралған қақпағы бар бөтелкені қыздырмаңыз (қысымның себебінен ішіндегі ағып кетуі мүмкін). Қақпағы тегіндеу қорғанысқа ене және өлшеу стақыны ретінде (мысалы, тамақтандырудан кейін қалған тағамның мөлшерін өлшеу үшін) қолданыла алады. Кейбір өнімдер бөтелке мен оның бөтелкесінің түсін өзгертуі мүмкін, ол бұйымның қасиеттерінә асер етпейді. Газдалған сусындыр үшін пайдалану ұсынылмайды. Тамақтандырудың алдында еміктің үшын бірнеше рет қысып, ішуге арналған саңылдаушы ашық екенінең деж жеткізіңіз. Оны тар жақтарынан қысып, аға клапаны ашық екеніңді де тексеріңіз. Күйтім: әрбір пайдалану алдында бөтелкені нәзік жығып таст қосып, (75 °C-тан жоғары емес) жылы сумен жуыңыз. Дәдіс жуатын машинада жуға болады. Бірінші қолданудың алдында барлық бөтелкешерді қайнаған суда ең көбі 5 минут қосымша зарарсыздандырыңыз. Зақымдануды болдырмау үшін әрқашан бөтелкені зарарсыздандырудың алдында бөлшектеңіз. Әр пайдаланудан кейін барлығын мұқият шайыңыз және балме температурасында кептіріңіз. Күйдірғіш және дезинфекциялаушы жығыш құралдарды пайдаланбаңыз. Сақтау шарттары: бөтелкені және емікті тікелей күн сәулесінен, майлардың, ертіштердің және қышқалдардың түсуіне жол бермей, құрғақ күйінде таза жерде сақтау ұсынлады. Бұйымдарды жылу көздерінің жанында сақтамаңыз, белгіленген уақыттан ұзақ уақыт зарарсыздандырмаңыз (стерилидемеңіз). Еміктің жабық контейнерде/құндақта О бастап 25 °C дейінгі температурада сақтау ұсынылады. Әр қолданар алдында еміктің әртүрлі бөлігін таза кезіп, мұқият қарап тексеріңіз. Бөтінде жырықтар пайдал болған кезде емікті тастау керек. Еміктің ар 2 ай сайын ауыстыру ұсынлады. Нұсқаулықты бүкіл пайдалану кезіндең сақтаңыз.

KZ
• Силиконды емізгі бар тамақтандыруға арналған бөтелке
НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!
Сәтқыз шарлағы
Стоматологиян ауруларды болдырмау үшін рационалды тамақтандыру режимін сақтаңыз. Тамақтандыруды алдында тамақтың температурасын тексеріңіз. Зақымдануды немесе тозудың алғашқы белгілері болғанда бұйым пайдалануды тоқтатыңыз. Балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Бұйымды тасларға, бауларға, арқандарға және киімнің кең жерлеріне бекітпеңіз: тұнышу қаупі! Емізгі құй емізгі ретінде пайдаланбаңыз. Тек ересектердің бақылауымен қолданыңыз. Пайдалану және оған күтім жасау жөніндең нұсқаулық, Сипаттамасы: үш жасқа дейінгі балаларға арналған полимерлі материалдардан жасалған ыдыс – силиконды емізгі бар тамақтандыруға арналған бөтелке. Мл-гі бөтелкенің көлемі және айларда баланың жасы қаптаманы белгі жағында көрсетілген. Назар аударыңыз! Әр қолданар алдында бөтелкені тексеріңіз; зақымдалған кезде дереу пайдаланудан шарыярңыз. Баланы тамақтандыру кезінде жалғыз қалдырмаңыз. Тағамның температурасы 40 °C-тан жоғары болмауы керек. Микропозитивті пеште қыздыру кезінде са болғызы:

يادى منى المواق السمنتر قترات طوبة فى تاسوس الأمان. نظمت من درجة حرارة الطءاء والتا فى الأرحاض. نظمت من أداء التظيف الكهناىة القوية أو العسادة الكهناىة، حيث أنها يمكن أن تقلل التوتر العضلى خاصة التغيرية قبل كل استخدام واسمها فى جميع الأوقات. نظمت من ظهور العلامات الأولى للثقاب أو التصفب عليها. لا تركى العجة الرصاصية عرضة لتتسخ المتسار أو الحرارة، أو تركها فى المظفر (مخول العظيمة) لفترة أطول من الموصى به. لا تتركها فى ترميم المشقة. تمت النظرة على المنتجات فى الميكروويف، حيث يمكن أن يحدث ارتفاع درجة الحرارة الفورية. قومي بإيقاف نظمت من درجة الحرارة قبل الأضمان. النظرة على خصصت لتعليمه بواسطة الفرق، يمكن أن تسمى دون هذا النظرة بسبب حدوث التلامس لكن هذا لن يؤثر على جودة النظرة فى مكان نظمت وأمن. يرجى الاحتفاظ بعوة النظرة لرجوع إليها فى المستقبل. نظمت من أن كان الشئ الموجود فى منتصف العجة ملوفاً عن طريق الضغط عليه مع طرف الأصبع عليه. لا تتركها فى مكان نظمت من أن كانت العجة ملوفاً أو منتصف العسادة الكهناىة عن طريق الضغط على الجوانب الصلبة مع طرف الإصبع. لا تسخن الإحذية و يرجى محبة الإطالة فى الميكروويف مع ما قد يورث إلى أضرار الشصط.

ليظمت قبل الاستخدام الأولى، قومي بفتح النظرة وخصي جميع الأجزاء فى الماء النظى لمدة ٥ دقائق. نظمت من أن كان استخدام الأمان نظمت من الأجزاء بخاصة النظرة، الماء، الأنقى، النظرة نظمت من أن كانت العسادة الكهناىة نظمت من أداء التظيف الكهناىة القوية أو العسادة الكهناىة، حيث أنها يمكن أن تقلل التوتر العضلى خاصة التغيرية قبل كل استخدام واسمها فى جميع الأوقات. نظمت من ظهور العلامات الأولى للثقاب أو التصفب عليها. لا تركى العجة الرصاصية عرضة لتتسخ المتسار أو الحرارة، أو تركها فى المظفر (مخول العظيمة) لفترة أطول من الموصى به. لا تتركها فى ترميم المشقة. تمت النظرة على المنتجات فى الميكروويف، حيث يمكن أن يحدث ارتفاع درجة الحرارة الفورية. قومي بإيقاف نظمت من درجة الحرارة قبل الأضمان. النظرة على خصصت لتعليمه بواسطة الفرق، يمكن أن تسمى دون هذا النظرة بسبب حدوث التلامس لكن هذا لن يؤثر على جودة النظرة فى مكان نظمت وأمن. يرجى الاحتفاظ بعوة النظرة لرجوع إليها فى المستقبل. نظمت من أن كان الشئ الموجود فى منتصف العجة ملوفاً عن طريق الضغط عليه مع طرف الأصبع عليه. لا تتركها فى مكان نظمت من أن كانت العجة ملوفاً أو منتصف العسادة الكهناىة عن طريق الضغط على الجوانب الصلبة مع طرف الإصبع. لا تسخن الإحذية و يرجى محبة الإطالة فى الميكروويف مع ما قد يورث إلى أضرار الشصط.

ليظمت قبل الاستخدام الأولى، قومي بفتح النظرة وخصي جميع الأجزاء فى الماء النظى لمدة ٥ دقائق. نظمت من أن كان استخدام الأمان نظمت من الأجزاء بخاصة النظرة، الماء، الأنقى، النظرة نظمت من أداء التظيف الكهناىة القوية أو العسادة الكهناىة، حيث أنها يمكن أن تقلل التوتر العضلى خاصة التغيرية قبل كل استخدام واسمها فى جميع الأوقات. نظمت من ظهور العلامات الأولى للثقاب أو التصفب عليها. لا تركى العجة الرصاصية عرضة لتتسخ المتسار أو الحرارة، أو تركها فى المظفر (مخول العظيمة) لفترة أطول من الموصى به. لا تتركها فى ترميم المشقة. تمت النظرة على المنتجات فى الميكروويف، حيث يمكن أن يحدث ارتفاع درجة الحرارة الفورية. قومي بإيقاف نظمت من درجة الحرارة قبل الأضمان. النظرة على خصصت لتعليمه بواسطة الفرق، يمكن أن تسمى دون هذا النظرة بسبب حدوث التلامس لكن هذا لن يؤثر على جودة النظرة فى مكان نظمت وأمن. يرجى الاحتفاظ بعوة النظرة لرجوع إليها فى المستقبل. نظمت من أن كان الشئ الموجود فى منتصف العجة ملوفاً عن طريق الضغط عليه مع طرف الأصبع عليه. لا تتركها فى مكان نظمت من أن كانت العجة ملوفاً أو منتصف العسادة الكهناىة عن طريق الضغط على الجوانب الصلبة مع طرف الإصبع. لا تسخن الإحذية و يرجى محبة الإطالة فى الميكروويف مع ما قد يورث إلى أضرار الشصط.

ليظمت قبل الاستخدام الأولى، قومي بفتح النظرة وخصي جميع الأجزاء فى الماء النظى لمدة ٥ دقائق. نظمت من أن كان استخدام الأمان نظمت من الأجزاء بخاصة النظرة، الماء، الأنقى، النظرة نظمت من أداء التظيف الكهناىة القوية أو العسادة الكهناىة، حيث أنها يمكن أن تقلل التوتر العضلى خاصة التغيرية قبل كل استخدام واسمها فى جميع الأوقات. نظمت من ظهور العلامات الأولى للثقاب أو التصفب عليها. لا تركى العجة الرصاصية عرضة لتتسخ المتسار أو الحرارة، أو تركها فى المظفر (مخول العظيمة) لفترة أطول من الموصى به. لا تتركها فى ترميم المشقة. تمت النظرة على المنتجات فى الميكروويف، حيث يمكن أن يحدث ارتفاع درجة الحرارة الفورية. قومي بإيقاف نظمت من درجة الحرارة قبل الأضمان. النظرة على خصصت لتعليمه بواسطة الفرق، يمكن أن تسمى دون هذا النظرة بسبب حدوث التلامس لكن هذا لن يؤثر على جودة النظرة فى مكان نظمت وأمن. يرجى الاحتفاظ بعوة النظرة لرجوع إليها فى المستقبل. نظمت من أن كان الشئ الموجود فى منتصف العجة ملوفاً عن طريق الضغط عليه مع طرف الأصبع عليه. لا تتركها فى مكان نظمت من أن كانت العجة ملوفاً أو منتصف العسادة الكهناىة عن طريق الضغط على الجوانب الصلبة مع طرف الإصبع. لا تسخن الإحذية و يرجى محبة الإطالة فى الميكروويف مع ما قد يورث إلى أضرار الشصط.